



PowerA™

WIRELESS CONTROLLER GAMECUBE

INSTRUKCJA OBSŁUGI

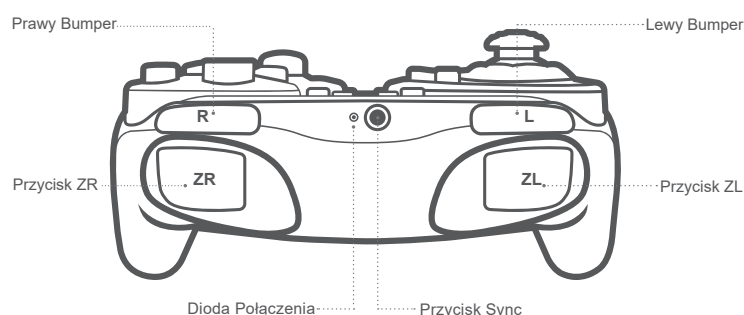
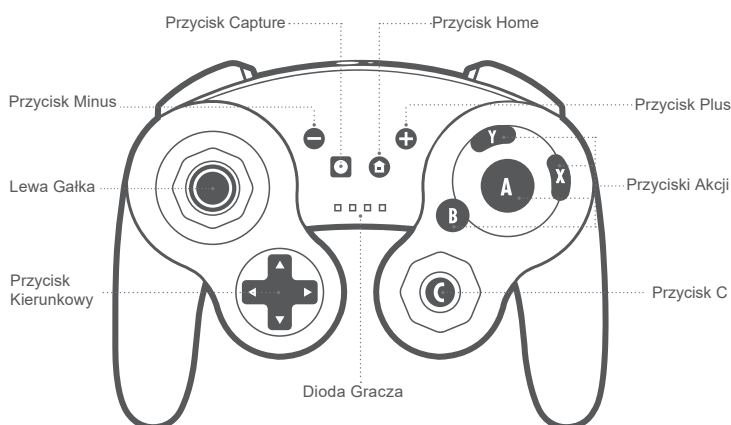


OBSŁUGA KLIENTA

BDA Inc.
15525 Woodinville-Redmond Rd NE
Woodinville, WA 98072

Dwa lata ograniczonej gwarancji

Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat gwarancji lub wsparcie dla oryginalnych akcesoriów PowerA, odwiedź PowerA.com/Support.



ZAWARTOŚĆ

- Wireless Controller do Nintendo Switch
- Baterie AA 2x
- Instrukcja obsługi

USTAWIENIA

Sprawdź dostępność aktualizacji systemu. Do korzystania z kontrolerów bezprzewodowych PowerA wymagana jest aktualizacja systemu Nintendo w wersji 6.0.1 lub nowszej.

1. Połącz konsolę Nintendo Switch z internetem.
2. Aktualizacja systemu zazwyczaj pobiera się automatycznie po podłączeniu konsoli do internetu.
3. Wybierz „System Settings” z menu HOME, a następnie przejdź w dół do „System”, aby zobaczyć wersję aktualizacji systemu i sprawdzić dostępność aktualizacji systemu. Aby uzyskać dodatkową pomoc, wyszukaj „system update” na stronie pomocy technicznej Nintendo.

INSTALACJA BATERII

1. Zdejmij osłonę baterii i zainstaluj (2) Baterie AA (dołączone)
2. Sprawdź czy konsola Nintendo Switch jest włączona

PAROWANIE

W menu HOME wybierz „Controllers”, a następnie „Change Grip and Order”. Na następnym ekranie naciśnij i przytrzymaj przycisk SYNC przez co najmniej jedną sekundę na kontrolerze, który chcesz sparować.

UWAGA: Raz sparowany kontroler połączy się automatycznie następnym razem.

DIODY STATUSU

Kontroler ma dwie diody statusu umiejscowione na górze i z przodu.

1. Górną diodę obok przycisku Sync będzie migać na czerwono, gdy baterie będą na wyczerpaniu. Wymień baterie, gdy wskaźnik niskiego poziomu naładowania baterii zacznie migać.
2. Cztery diody na dole wskazują numer gracza 1-8 i będą migać cyklicznie od lewej do prawej podczas parowania bezprzewodowego.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Pyt. 1. Mój kontroler bezprzewodowy nie paruje się

- Odp. 1. Sprawdź, czy baterie są poprawnie zainstalowane bądź nie są wyczerpane.
- Odp. 2. Potwierdź, że postępujesz zgodnie z

procedurą „Parowanie”.

Odp. 3. Wyjmij i włóż ponownie baterie, aby zresetować kontroler do ustawień fabrycznych.

OBSŁUGA KLIENTA

Aby uzyskać pomoc dotyczącą oryginalnych akcesoriów PowerA, odwiedź stronę PowerA.com/Support.

SYMBOLE



Symbol WEEE informuje użytkownika końcowego o wymaganiach dotyczących selektywnej utylizacji WEEE (odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego), zgodnie z wymogami art. 11 ust. 2 dyrektywy WEEE i zaleconymi przez normę europejską EN50419: 2005.



CE to znak certyfikacyjny wskazujący zgodność ze standardami ochrony zdrowia, bezpieczeństwa i ochrony środowiska dla produktów sprzedawanych w Europejskim Obszarze Gospodarczym.

WYPRODUKOWANE

Bensussen Deutsch & Associates, LLC.
(BDA, LLC.) 15525 Woodinville-Redmond
Rd. NE Woodinville, WA 98072.
BDAINC.com | POWERA.com

INFORMACJE PRAWNE

PowerA i logo PowerA są znakami towarowymi firmy Bensussen Deutsch and Associates, LLC. TM oraz © Bensussen Deutsch and Associates, LLC. Nintendo Switch™ jest znakiem towarowym firmy Nintendo. © 2020 Nintendo. Licencjonowane przez Nintendo. Wszelkie prawa zastrzeżone. Wszelkie pozostałe znaki handlowe są własnością ich właścicieli.



PowerA™

WIRELESS CONTROLLER GAMECUBE STYLE

USER MANUAL

Manuel de l'utilisateur
Bedienungsanleitung
Manual de usuario
Manuale per l'uso
Manual do usuário



Customer Service

Service client
Kundendienst
Servicio a clientes
Assistenza clienti
Apoio ao Cliente

BDA Inc.
15525 Woodinville-Redmond Rd NE
Woodinville, WA 98072

2-Year Limited Warranty: Visit PowerA.com for details and to register your product

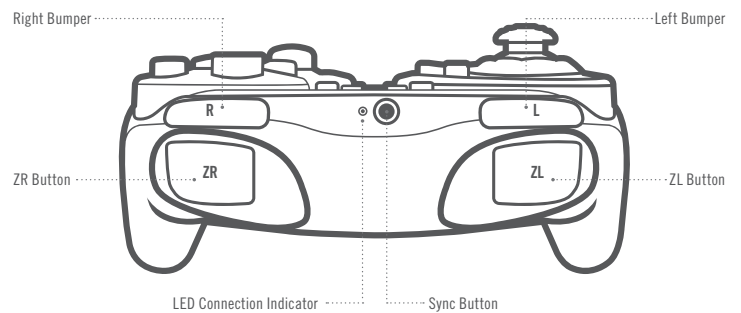
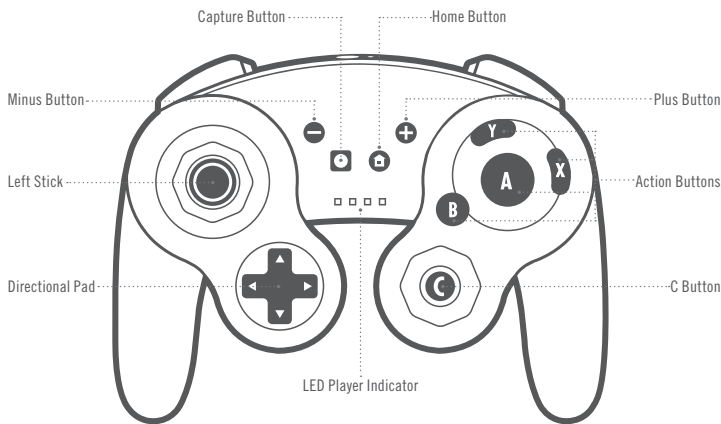
Garantía limitada de 2 años. Visita PowerA.com para obtener detalles y para registrarte.

Garantia limitada de 2 anos: Visita PowerA.com para obter detalhes e registrar o teu produto.

Beschränkte 2-Jahres-Garantie – Details und Informationen zur Anmeldung finden Sie unter PowerA.com.

Garantie limitée de 2 ans – Rendez-vous sur PowerA.com pour de plus amples informations et pour enregistrer votre achat.

Garantia limitada de 2 años: Visita PowerA.com para obter detalhes e registrar o teu produto



CONTENTS:

- Wireless Controller for Nintendo Switch
- AA Batteries (2)
- User Guide

SET UP:

Check for system update. Nintendo system update version 6.0.1 or later is required for use of PowerA Wireless controllers.

1. Connect your Nintendo Switch to the Internet
2. Typically, system updates will be downloaded automatically when connected online.
3. Select 'System Settings' from HOME menu, then scroll down to 'System' to see System Update version and automatically check for system update.

For additional help, search 'system update' from Nintendo Support website.

INSTALL BATTERIES:

1. Remove the battery door, and install two AA Alkaline Batteries
2. Confirm your Nintendo Switch Console is powered ON.

WIRELESS PAIRING:

From the HOME Menu, select "Controllers," then "Change Grip and Order." While the following screen is displayed, press and hold down the SYNC Button for at least one second on the Controller you wish to pair.

NOTE: Once controller is paired once, it will auto-connect next time.

UNDERSTANDING LED INDICATORS:

There are two LED locations on this controller: top and front.

1. The top LED near the Sync button will flash Red when the Alkaline batteries are nearing depletion. Replace Alkaline batteries once LED is flashing to avoid gameplay interruptions.
2. The four LED on the front indicate player number 1-8 and will cycle from left to right during wireless pairing.

TROUBLESHOOTING:

Q1. My Wireless Controller is not pairing

- A1. Confirm batteries are properly installed, and are not drained, used or damaged
- A2. Confirm you are following the pairing process listed above
- A3. Remove and replace the Alkaline batteries to reset the Wireless controller

SUPPORT

For support with your authentic PowerA accessories, please visit the Support section of PowerA.com.

MOTION WARNING

Playing video games can make your muscles, joints, skin or eyes hurt. Follow these instructions to avoid problems such as tendinitis, carpal tunnel syndrome, skin irritation or eyestrain: • Avoid excessive play. Take a 10 to 15 minute break every

hour, even if you don't think you need it. Parents should monitor their children for appropriate play.

- If your hands, wrists, arms or eyes become tired or sore while playing, or if you feel symptoms such as tingling, numbness, burning or stiffness, stop and rest for several hours before playing again.
- If you continue to have any of the above symptoms or other discomfort during or after play, stop playing and see a doctor.

FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: 1. This device may not cause interference. 2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

BATTERY LEAKAGE WARNING

Leakage of battery fluid can cause personal injury as well as damage to your controller. If battery leakage occurs, thoroughly wash the affected skin and clothes. Keep battery fluid away from your eyes and mouth. Leaking batteries may make popping sounds.

To avoid battery leakage:

- Do not mix used and new batteries (replace all batteries at the same time).
- Do not mix different brands of batteries.
- Alkaline batteries recommended. Do not use Lithium ion, nickel cadmium (nicad), or carbon zinc batteries.
- Do not leave batteries in the remote for long periods of non-use.
- Do not recharge alkaline or non-rechargeable batteries.
- Do not put the batteries in backwards. Make sure that the positive (+) and negative (-) ends are facing in the correct directions. Insert the negative end first.
- When removing batteries, remove the positive end first.
- Do not use damaged, deformed or leaking batteries.
- Remove exhausted batteries from the remote
- Rechargeable batteries must be removed from the remote before being charged
- Rechargeable batteries should be charged under adult supervision
- Do not short circuit the supply terminals

AUSTRALIAN WARRANTY STATEMENT:

This product comes with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. If purchased within Australia or New Zealand, this product comes with a One-year warranty from date of purchase. Defects in the product must have appeared within One year from date of purchase, in order to claim the warranty. All warranty claims must be facilitated back through the retailer of purchase in accordance with the retailer's return policies and procedures. Any expenses incurred, as a result of returning the product to the retailer of purchase are the full responsibility of the consumer.

AU WHOLESALE DISTRIBUTOR:

Level 2, 2 Darling Street South Yarra,
Australia VIC 3141 bluemouth.com.au

MANUFACTURED BY:

Bensussen Deutsch & Associates. (BDA.) 15525
Woodinville-Redmond Rd. NE Woodinville, WA
98072 BDAINC.COM | POWERA.COM

SUPPORT/ADDITIONAL LEGAL:

For more FAQs and support, visit support.powera.com. PowerA, and the PowerA logo are trademarks of Bensussen Deutsch and Associates, Inc. TM and © Bensussen Deutsch and Associates, Inc.

GERMAN

INHALT:

- Erweiterter kabelloser Controller für Nintendo Switch
- AA-Batterien (2)
- Bedienungsanleitung

AUF SYSTEMAKTUALISIERUNG PRÜFEN:

Für die Nutzung von kabellosen PowerA-Controllern wird die Nintendo Systemaktualisierung Version 6.0.1 oder höher benötigt.

1. Verbinden Sie Ihren Nintendo Switch mit dem Internet
2. Im Normalfall werden Systemaktualisierungen automatisch heruntergeladen, wenn eine Verbindung mit dem Internet besteht.
3. Wählen Sie im Home-Menü Systemeinstellungen aus, und scrollen Sie dann bis zu System nach unten, um die Version der Systemaktualisierung festzustellen und automatisch auf Systemaktualisierungen zu prüfen.
Für weitere Hilfe suchen Sie nach Systemaktualisierung auf der Support-Website von Nintendo.

BATTERIEN EINLEGEN

1. Öffnen Sie die Batteriefachklappe und legen Sie zwei AA-Alkalibatterien ein
2. Stellen Sie sicher, dass Ihre Nintendo Switch-Konsole eingeschaltet ist.

KABELLOSE KOPPLUNG

Wählen Sie im Home-Menü „Controller“, dann „Griffweise/Reihenfolge ändern“. Halten Sie, während der folgende Bildschirm angezeigt wird, die SYNC-Taste für mindestens eine Sekunde lang an dem Controller gedrückt, den Sie verbinden wollen.

Wenn der Controller einmal verbunden wurde, verbindet er sich beim nächsten Mal automatisch.

LED-ANZEIGEN VERSTEHEN

An diesem Controller gibt es zwei LED-Anzeigen: Oben und vorne.

1. Die obere LED-Leuchte nahe der Sync-Taste blinkt rot, wenn die Alkalibatterien fast leer sind. Wechseln Sie die Alkalibatterien, sobald die LED-Leuchte blinkt, um Spielunterbrechungen zu vermeiden.
2. Die vier LED-Leuchten an der Vorderseite zeigen die Spielernummern 1 bis 8 an und werden während des kabellosen Kopplungsvorgangs von links nach rechts weitergeschaltet.

FEHLERBEHEBUNG:

- F1. Mein kabelloser Controller koppelt sich nicht A1. Stellen Sie sicher, dass die Batterien richtig eingelegt und nicht leer, benutzt oder beschädigt sind
- A2. Stellen Sie sicher, dass Sie dem oben beschriebenen Kopplungsprozess folgen
- A3. Entnehmen und ersetzen Sie die Alkalibatterien, um den kabellosen Controller zurückzusetzen
Die aktuelle Liste häufig gestellter Fragen finden Sie unter PowerA.com/Support/

ITALIAN

CONTENUTO:

- Controller senza fili per Nintendo Switch
- Batterie AA (2)
- Istruzioni per l'uso

CONTROLLO DEGLI AGGIORNAMENTI DI SISTEMA:

Per l'utilizzo dei controller PowerA Wireless è richiesto l'aggiornamento del sistema Nintendo alla versione 6.0.1 o successiva.

1. Collega il tuo Nintendo Switch a Internet
2. In genere, gli aggiornamenti di sistema verranno scaricati automaticamente una volta connessi online.
3. Selezionare ""Impostazioni di sistema"" dal menu HOME, quindi scorrere verso il basso fino alla voce ""Sistema"" per visualizzare la versione di Aggiornamento Sistema e controllare automaticamente la presenza di un aggiornamento del sistema.

Per ulteriore assistenza, cercare aggiornamento del sistema dal sito web del supporto Nintendo."

INSTALLAZIONE DELLE BATTERIE:

1. Togliere il coperchietto del vano batteria e installare le due batterie alcaline AA
2. Verificare che la console Nintendo Switch sia accesa.

ACCOPIAMENTO WIRELESS:

Nel menu HOME selezionare "Controllers" (Controller), quindi "Change Grip and Order" (Modifica impugnatura e ordine). Durante la visualizzazione della schermata seguente, tenere premuto il pulsante SYNC per almeno un secondo sul controller da accoppiare.

Al termine dell'accoppiamento, la connessione sarà automatica al successivo utilizzo del controller.

INFORMAZIONI SUGLI INDICATORI A LED:

Sono presenti due indicatori a LED su questo controller: sulla parte superiore e su quella anteriore.

1. Il LED superiore accanto al pulsante Sync lampeggia in rosso quando le batterie stanno per esaurirsi. Sostituire le batterie alcaline quando il LED lampeggia per evitare interruzioni di gioco.
2. I quattro LED sulla parte anteriore indicano il numero di giocatori (da 1 a 8) e vengono attivati ciclicamente da sinistra a destra durante l'accoppiamento wireless.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI:

- D1. Il mio controller senza fili non esegue l'accoppiamento
- R1. Verificare che le batterie siano installate correttamente e che non siano scariche, usurate o danneggiate
- R2. Verificare di attenersi alla procedura di accoppiamento sopra illustrata
- R3. Rimuovere e sostituire le batterie alcaline per resettare il controller senza fili

FRENCH

CONTIENT:

- Manette sans fil pour Nintendo Switch
- Piles AA (2)
- Manuel de l'utilisateur

VÉRIFIER LES MISES À JOUR DE LA CONSOLE:

La version 6.0.1 ou supérieure de la console Nintendo est requise pour pouvoir utiliser les manettes sans fil PowerA.

1. Connectez votre Nintendo Switch à Internet
2. En général, les mises à jour de la console sont téléchargées automatiquement dès que vous êtes connecté en ligne.
3. Dans le menu Home, sélectionnez « Paramètres de la console », puis faites défiler les options et sélectionnez Console pour afficher la mise à jour de la console et vérifier automatiquement s'il existe une nouvelle version.
Pour plus d'informations, recherchez « mise à jour de la console » sur le site Web de l'assistance Nintendo."

INSTALLATION DES PILES

1. Retirez le couvercle du compartiment des piles, puis insérer deux piles alcalines AA
2. Vérifier que la console Nintendo Switch est allumée.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : 1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage; 2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

SYNCHRONISATION SANS FIL:

Dans le menu « HOME », sélectionner « Manettes » (Controllers), puis « Changer le style/l'ordre » (Change Grip and Order). Tandis que l'écran suivant s'affiche, appuyer sur le bouton SYNC et le maintenir enfoncé pendant au moins une seconde sur la manette que vous souhaitez synchroniser.

Lorsque la manette a été synchronisée une fois, elle se connectera automatiquement la fois suivante.

COMPRENDRE LES VOYANTS LED:

Cette manette est dotée de voyants LED situés sur le haut et à l'avant.

1. Le voyant LED du haut, près du bouton SYNC, clignotera en rouge lorsque les piles alcalines seront presque déchargées. Afin d'éviter les interruptions de jeu, remplacer les piles alcalines dès que le voyant LED clignote.
2. Les quatre voyants LED à l'avant indiquent le numéro du joueur (1 à 8) et s'allumeront tour à tour de gauche à droite lors de la synchronisation sans fil.

DÉPANNAGE:

Q1. Ma manette sans fil ne parvient pas à effectuer la synchronisation

- R1. Vérifiez que les piles sont correctement insérées et qu'elles ne sont pas déchargées, usées ou endommagées
- R2. Vérifiez que vous suivez bien le processus de synchronisation indiqué ci-dessus
- R3. Retirez les piles alcalines, puis remplacez-les afin de réinitialiser la manette sans fil

Pour consulter les dernières Questions fréquentes, rendez-vous sur www.PowerA.com/Support/

SPANISH

CONTENIDO:

- Mando inalámbrico para Nintendo Switch
- Pilas AA (2)
- Guía de usuario

COMPROBACIÓN DE LA ACTUALIZACIÓN DEL SISTEMA:

Es necesaria la actualización del sistema Nintendo versión 6.0.1 o posterior para el uso de los mandos inalámbricos PowerA Wireless.

1. Conecta tu Nintendo Switch a Internet
2. Normalmente, las actualizaciones del sistema se descargan de forma automática al conectarte a Internet.
3. Selecciona 'Configuración de la consola' en el menú HOME y, a continuación, desplázate hacia abajo hasta 'Consola' para ver la versión de la Actualización de la consola y buscar nuevas actualizaciones automáticamente.
Para obtener más ayuda, busca actualizar la consola en el sitio web de asistencia de Nintendo.

INSTALA LAS PILAS:

1. Retira la tapa de las pilas e instala dos pilas alcalinas AA
2. Comprueba que la consola Nintendo Switch esté encendida.

SINCRONIZACIÓN INALÁMBRICA:

En el menú HOME, selecciona "Mandos", luego "Cambiar agarre y orden". Mientras se muestra la pantalla siguiente, mantén pulsado el botón SYNC durante un mínimo de un segundo en el mando que desees sincronizar.

Una vez sincronizado el mando, la próxima vez se conectará automáticamente.

QUÉ SIGNIFICAN LOS INDICADORES LED:

Hay dos indicadores LED en este mando: el superior y el frontal.

1. El LED superior junto al botón Sync parpadea en color rojo cuando las pilas alcalinas se están agotando. Sustituye las pilas alcalinas cuando el LED esté parpadeando para evitar interrupciones en el juego.
2. Los cuatro LED frontales indican los números de jugador del 1 al 8 y alternan de izquierda a derecha durante la sincronización inalámbrica.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

P1. El mando inalámbrico no se sincroniza.
R1. Confirma que las pilas estén bien instaladas y que no estén agotadas, usadas ni dañadas.

R2. Confirma que estás siguiendo el proceso de sincronización descrito anteriormente.
R3. Extrae y sustituye las pilas alcalinas para reiniciar el mando inalámbrico.

POTUGUESE

CONTEÚDO:

- Comando sem fios para Nintendo Switch
- Pilhas AA (2)
- Guia do Utilizador

INSTALAR PILHAS:

1. Retire a porta do compartimento de pilhas e instale duas pilhas alcalinas AA.
2. Confirme que a Consola Nintendo Switch está ligada.

VERIFICAR SE HÁ ATUALIZAÇÕES DO SISTEMA:

É necessária a atualização com a versão 6.0.1 ou posterior do sistema Nintendo para utilizar os comandos sem fios PowerA.

1. Liga a Nintendo Switch à Internet.
2. Regra geral, as atualizações do sistema serão transferidas automaticamente quando estás online.
3. Selecciona Definições do Sistema no menu HOME, desloca-te para baixo para Sistema para ver a versão Atualização do Sistema e procura automaticamente se há atualizações do sistema.
Para ajuda adicional, procura atualização do sistema no website de Suporte da Nintendo.

EMPARELHAMENTO SEM FIOS:

No menu HOME, seleccione "Controllers", em seguida, "Change Grip and Order". Enquanto o ecrã seguinte é apresentado, prima sem soltar o botão SYNC durante pelo menos um segundo no comando que pretende emparelhar.

Assim que o comando seja emparelhado, passará a ligar-se automaticamente.

NOÇÕES SOBRE INDICADORES LED:

Existem dois indicadores LED neste comando: na parte superior e à frente.

1. O LED na parte superior, perto do botão Sync, irá piscar a vermelho quando as pilhas alcalinas estiverem quase esgotadas. Substitua as pilhas alcalinas assim que o LED começar a piscar para evitar interrupções no jogo.
2. Os quatro LEDs à frente indicam os números de jogador 1-8 e serão percorridos da esquerda para a direita durante o emparelhamento sem fios.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS:

P1. O meu comando sem fios não está a emparelhar

- R1. Confirme se as baterias estão corretamente instaladas e se não estão esgotadas, usadas ou danificadas.
- R2. Confirme se seguiu o processo de emparelhamento indicado anteriormente.
- R3. Retire e substitua as pilhas alcalinas para repor o comando sem fios.